

*Diesen Rundbrief doppelt erhalten? Bei wenigen könnte das der Fall sein, tut uns leid, wir hatten eine lapidare Fehlermeldung: "In der Anwendung ist ein Fehler aufgetreten." Sehr hilfreich...*

Moers, den 26.5.2015

Liebe Freundinnen und Freunde,

wir versuchen, aus den vielen, uns vorliegenden Informationen trotzdem einen eher knappen Rundbrief zu stricken, nicht ganz leicht.

**Er richtet sich eigentlich auch (fast) nur an die unter Euch (mit paar ganz wenigen Ausnahmen), die bislang noch nicht Ihre Fähre - und auch nicht Ihren Mietwagen gebucht haben...**

**Vorab: Die Iren wählen öfter als wir, ohne Frage. Manchmal sogar zweimal, wenn der erste Urnengang das falsche Ergebnis zeigt (Europa). Diese Abstimmung war sicher historisch: in vielen Ländern ist die Gleichstellung von homosexuellen Lebenspartnerschaften kein großes Thema mehr, gibt es entsprechende gesetzliche Vorschriften schon länger. Aber in keinem anderen hat das Volk direkt einer entsprechenden Verfassungsänderung zugestimmt. Und das noch in einem noch vor kurzer Zeit erzkatholischen Land. Ehrlich – könnten wir uns vorstellen, dass eine Angela Merkel, ein Sigmar Gabriel, so eindeutig, so öffentlich für die Gleichberechtigung von gleichgeschlechtlichen Ehen eintreten würden? Regierungschef Enda Kenny hat das getan, die ehemalige Staatspräsidentin, Mary McAleese wie fast die gesamte Prominenz Irlands... unsere Gratulation dazu und zur mutigen, fortschrittlichen Entscheidung des „ordinary man“.**

In diesem Zusammenhang sei an die ebenso legendäre Rede von Enda Kenny erinnert, abgedruckt im *irland journal* 3.2011:

*Als Taoiseach Enda Kenny am Mittag des vorletzten Sitzungstags vor der Sommerpause im Dáil aufstand, um Stellung zum Cloyne-Report zu nehmen, hätte keiner eine historische Rede erwartet, weder die zehn Abgeordneten, die sich im weiten Rund von Leinster House verloren, noch die Journalisten – alle waren schon halb im Urlaub. Es war keine gewöhnliche Rede. Es war, wie der Irish Independent am 21. Juli schrieb, „nichts anderes als eine Kriegserklärung, eine schallende, wortgewandte, mächtige Erklärung des ‚Nevermore‘.“ Ja, so das Blatt, die Rede markiere „die endgültige Trennung von Kirche und Staat“ in Irland.*

Damit sind die Iren jetzt schon ziemlich weit. Hier die [damalige Rede](#).

Selbstkritische Frage am Rande: wie würde wohl eine entsprechende Volksabstimmung bei uns derzeit ausgehen?

**Und damit – zunächst - weg von der Politik, hin zu uns, aber eigentlich nur zu Euch, die Ihr jetzt noch eine Fähre nach Irland braucht. Oder einen verbilligten Mietwagen...**

**(alle anderen Nachrichten, Veranstaltungen, unserem Irish Shop, dem *irland journal* usw. – die kommen zum Ende der Woche!)**

**Unser 600 Seiten starkes Jahrbuch als e-book? Siehe weiter unten!**

---

## A Reise – wer hat seinen Trip noch nicht gebucht?

**# 1** Unwiderrufflich läuft unser Angebot von und mit Irish Ferries am 29.5. aus – so steht es auf unserer Eingangsseite:

**Ihr (Fährenfahrer) wißt, daß der [Irish Ferries-Sonderbonus](#) (bis zu 5 Personen kriegen den Platz in der Club Class kostenlos; eigentlich: 18 E p.P.) am 31.Mai, also in wenigen Tagen, ausläuft?**

---

**# 2** Vielleicht aber haben wir in den letzten Rundbriefen vergessen, unser eigentlich viel umfangreicheres Angebot klarer herauszustellen:

**Ungerührt kostet eine Fährpassage für einen normalen PKW mit zwei Personen, hin und zurück, auf den Kanalstrecken der DFDS (Calais-Dover; Dünkirchen – Dover) und den beiden irischen Routen von Irish Ferries (Pembroke-Rosslare, Holyhead-Dublin) für alle vier Fähren in der Hochsaison nur 399 Euro** (Zeitraum: 01.07. - 02.09.2015; irische Strecke nur am Mo-bis Do, 2 P. im Pkw).

Es ist eindeutig unser Klassiker – und auch noch am leichtesten zu haben.

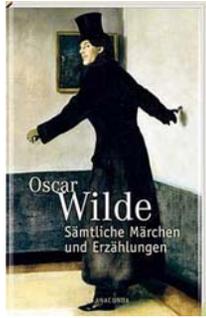
Läßt sich übrigens auch one-way buchen. Also nur die Hin- o d e r Rückstrecke.

(Wer am Fr./Sa fahren möchte oder zu dritt, oder eben früher oder später – **all das kostet übrigens nur wenige Euro mehr**).

**Nachrechnen erlaubt: Was kostet Euch der Flug p.P. zu gleicher Zeit? Plus der irische Mietwagen?**

[Einzelheiten hier](#).

**# 2.5** Angebot: es ist eines der teuersten Bücher der Welt...: 396 Euro. Warum? Weil es zu einer Irish Ferries-Buchung (Direktfähre) dieses tolle, gebundene Buch als Geschenk dazu gibt...



Preise auf der [Direktfähre von Irish Ferries](#) für Hin- und Rückfahrt zum Beispiel ab 396,00 Euro

*\*\*\* Weil der 31.5. (siehe obige Frist) aber ein Sonntag ist und Eure/unsere Buchung im System von Irish Ferries „drin“ sein muß, haben wir es für Euch (wegen der Zeit-Knappheit dieses Rundbriefes) arrangiert, dass wir Eure Reservierung an diesem Sonntag ausnahmesweise in der Zeit von 15-18 Uhr auch telefonisch entgegennehmen (um sie dann noch technisch umsetzen zu können). Wenn Ihr wegen eines möglichen Andrangs nicht durchkommt (das ist natürlich eine Notbesetzung), dann schickt uns eine Rückruf-Bitte per Mail! Bitte um Verständnis: an diesem Tag des Herrn (oder „Fährstunden“) ist keine langwierige Beratung möglich, es geht nur um Eure Reservierung!*

Ihr könnt natürlich auch dieses [Buchungsformular](#) benutzen - oder uns, wie üblich, eine Mail schicken. Es gäbe uns mehr Zeit-Spielraum! Auch notfalls zum Rückfragen...

---

**# 3** Mietwagen – ein eher kleines, bescheidenes Angebot:

**ab 25.5., befristet bis Buchung am 15.6. offerieren wir und Hertz einen kleinen Rabatt von 5% auf die von uns veröffentlichten Preise.**

Manche buchen ihr Leihgerät lieber auf einem der zahlreichen Portale – wir haben nichts dagegen einzuwenden. Wir hoffen nur, Ihr vergleicht richtig: alle Versicherungen drin? Ihr bleibt auch standhaft, nichts weiter abzuschließen, wenn man Euch vor Ort mehr Versicherungsschutz verkaufen will? Ihr wisst, an wen Ihr Euch wenden könnt, wenn mal was schief läuft?

[Hier findet Ihr unsere Preise](#) – von denen Ihr, wie gesagt, bis zum 15.6.2015 noch fünf Prozent abziehen könnt.

---

## Kurz zurück zu den Fähren

# Dies ist eine [gute Übersicht \(PDF\)](#), Seiten aus unserer Fährfibel: Preis-Hitliste, Wer fährt wo?, zweimal Tipps und Hinweise, Entfernungstabellen...

### Vorsorglicher Hinweis:

Wir haben alle klassischen Fährverbindungen "test"-gebucht.

Das ganz allgemeine Fazit: es gibt nur wenige Tage, an denen unsere Sondertarife (weil kontingentiert) nicht mehr zu haben sind.

Manchmal gilt, dass man dann auch bei den Kabinen etwas flexibel sein muß – und/oder bei den Abfahrtstagen.

Wir hatten eigentlich nur selbst ein Gefühl für die Vakanzen bekommen wollen.

Wir ersparen uns hier die Auflistung unseres Fahren-Verfügbarkeitstestes, endlose Zahlentabellen... Außerdem kann sich die Auslastung ja täglich ändern.

**Aber unser Tipp lautet: Wer sein eigenes Gefährt noch auf einem Fährschiff unterbekommen möchte, sollte nicht mehr allzu lange warten.**

Erst recht nicht, wenn er das Irish Ferries-/Gaeltacht Sonderangebot (mit bis zu fünfmal Club Class) einfach noch mitnehmen möchte – siehe oben: möglich bis zum 31.5.2015, 18 Uhr...

P.S.: Auch unser 399,- Euro Angebot von oben, geht irgendwann einmal zu Ende!!!

---

## Nur drei Angebote aus dem Shop:



# Unser [Urlaubspaket](#) konnte nachgepackt werden, wir haben noch 22 Exemplare für Euch.  
Kostenpunkt: 30 Euro, statt 41,85. (Fasst) alles dabei.

# Und wer nochmals 10 Euro sparen will; hier unser Angebot: [30 Euro bezahlen, aber für 40 Euro einkaufen](#).

# Und wer sich 600 Seiten Jahrbuch 2015/2016 „zutraut“, **wem die [e-book Version](#) nicht ausreicht, weil das Schmökern am PC doch etwas anstrengend ist**, dem empfehlen wir ungerührt, nicht das [Einzelexemplar](#) zu kaufen (9,90Euro), **sondern gleich das [Testabo irland journal](#) – für magere 10 Euro** (das Ihr aber zum Ende des Jahres kündigen müsst, solltet Ihr das irland journal nicht weiter bekommen wollen).  
**Ein verdammt guter Deal, meinen wir (denn das nächste journal kommt schon Ende Juni).**

Achtung: zum Ende dieser Woche (oder am Montag, 1.6. ) kommt der zweite Teil dieses Newsletters.

**Dann mit vielen neuen und anderen Nachrichten...**

Und doch noch was (PS):

# Das hier sind die [zuletzt hochgeladenen](#) unserer /ehemals 800) Dokumente. Wir arbeiten ungerührt daran, korrigieren auch alte Einträge, falls doppelt usw..) – bis wir den Stein der weisen gefunden haben werden.

PPS:

# Wir plaudern hier jetzt **nicht** aus dem Nähkästchen. Es gibt in diesen Tagen einen Nachversand unseres Jahrbuches. Das Original der (letztlich: irland journal-Abodatei) liegt bei unseren Freunden der Gemeinsamen Verlagsauslieferung (GVA) in Göttingen. Wenn da Dateien hin und her geschickt werden, kommt es mal zu Defiziten und anderem.

Also, vielleicht dachten ja auch genau Sie, Sie oder Du hätten eigentlich eines bekommen müssen – da solltet Ihr dann dabei sein...

facebook

Name:  
Gaeltacht Irland  
Reisen



*Liebe Grüße aus Moers von*

*Eurem Team von Gaeltacht Irland Reisen,  
vom irland journal - und vom Irish Shop!*

\*\*\*\*\*

Auch dieses Mal federführend verantwortlich:

Gaeltacht Irland Reisen aus Moers und das Magazin irland journal sowie der Irish Shop.

Sie erreichen uns unter: Telefon: 02841-930 111 (Mo-Fr.: 9-19 Uhr; Sa: 9-13 Uhr).

... und natürlich per E-Mail: [kontakt@gaeltacht.de](mailto:kontakt@gaeltacht.de)

Oder per Post: Schwarzer Weg 25, 47447 Moers

(HR Kleve: A 2081 – Umsatz-ID: DE 120 302 102)

**Sie möchten unseren Newsletter nicht mehr erhalten? [Newsletter Abmeldung](#)**